

Explication des signes:

Premier chiffre = numérotation pour la session

Deuxième chiffre = numéro de contrôle de l'objet

- N** traité par le Conseil national
E traité par le Conseil des Etats
n priorité au Conseil national
é priorité au Conseil des Etats
U urgent
PE procédure écrite
***** nouveaux objets
x liquidé

**Résumé des délibérations
de l'Assemblée fédérale****Session spéciale de janvier/février 1989**(6^e session de la 43^e législature)Mardi 31 janvier et mercredi 1^{er} février 1989*Séances du Conseil national:* 31 janvier (II) et 1^{er} février (II) (4 séances)*Séance du Conseil des Etats:* 31 janvier*Séance de l'Assemblée fédérale (Chambres réunies):* 1^{er} février**Session de printemps 1989**(7^e session de la 43^e législature)

Du lundi 27 février au vendredi 17 mars 1989

Séances du Conseil national: 27 et 28 février, 1^{er} (II), 2, 6, 7, 8 (II), 9, 13, 14, 15 (II), 16 (II) et 17 mars (17 séances)*Séances du Conseil des Etats:* 27 et 28 février, 1^{er}, 2, 7, 8, 9, 14, 15, 16 et 17 mars (11 séances)*Séance de l'Assemblée fédérale (Chambres réunies):* 15 mars**Aperçu général****Divers**

- x 1. Elections aux conseils législatifs
 - a. Conseil national. Vérification des pouvoirs
 - b. Conseil des Etats. Communications des cantons
- x 2. Conseil national
 - a. Election d'un scrutateur
 - b. Remplacements dans des commissions permanentes
- x 3. Conseil des Etats. Remplacements dans des commissions permanentes
- x 4. Conseil fédéral
 - a. Election d'un nouveau membre
 - b. Election du vice-président du Conseil fédéral pour le reste de l'année 1989
- 5/88.080 *n*
Immunité parlementaire du conseiller national Bäumlín Richard. Levée
- x 6/89.003 *né*
AELE. Comité parlementaire
- * 7/89.004 *én*
Délégation auprès du Conseil de l'Europe. Rapport
- x 8/89.005 *né*
Immunité de M^{me} Kopp, ancienne conseillère fédérale. Levée
- x 9/— — —
Election d'un procureur général extraordinaire de la Confédération
- NE 10/89.006 *n*
Evénements survenus au DFJP. Commissions parlementaires d'enquête

- * 11/89.008 —
Délégation auprès de l'Union interparlementaire. Rapport
- * 12/89.028 *én*
CDG N/E. Rapport sur les inspections 1988
- * 13/89.030 *n*
Immunité parlementaire des membres de la Commission de gestion. Levée

Initiatives*a. Initiatives des cantons*

- N 14.(10121) *n*
Vaud. Revision de la LAMA
- 15.(10181) *n*
Argovie. Sauvegarde de la possibilité d'aménager les voies navigables
- 16.(10348) *n*
Neuchâtel. Complément de la loi fédérale sur les voyageurs de commerce
- 17.(11758) *n*
Berne. Médicaments. Législation
- x 18/87.201 *é*
Genève. Taxe sur l'essence aviation. Affectation
- E 19/87.202 *é*
Bâle-Ville. Politique énergétique
- E 20/87.205 *é*
Jura. Politique énergétique
- E 21/87.206 *é*
Zurich. Taxe sur les véhicules à moteur
- E 22/87.207 *é*
Fribourg. Requirants d'asile
- 23/88.201 *é*
Genève. Assurance-maternité

- E** 24/88.202 *é*
Saint-Gall. Techniques de recombinaison de l'ADN
- 25/88.203 –
Bâle-Campagne. Chimie et environnement
- E** 26/88.204 *é*
Berne. Introduction de douze dimanches sans voitures
- E** 27/88.205 *é*
Berne. Introduction du Jeûne fédéral sans voitures
- 28/88.206 *n*
Berne. Perception sur le prix de l'essence de l'impôt cantonal sur les véhicules à moteur
- 29/88.207 –
Zurich. Taxe kilométrique sur les véhicules automobiles
- 30/88.208 *n*
Soleure. Abandon du projet de centrale nucléaire de Graben
- 31/88.209 *é*
Fribourg. Mesures contre les abus dans le secteur locatif
- * 32/88.210 *n*
Bâle-Ville. Ouverture de négociations tendant à l'abandon du projet de route entre Lörrach et Weil am Rhein
- * 33/89.200 –
Bâle-Campagne. Instauration de dimanches sans voitures
- * 34/89.201 *é*
Genève. Mesures contre les abus dans le secteur locatif
- b. Initiatives parlementaires*
- Conseil national
- 35/76.223 *n*
Participation des travailleurs (Morel)
- 36/76.224 *n*
Participation des travailleurs (Egli-Sursee)
- 37/77.223 *n*
Fichiers personnels et protection de la personnalité. Constitution (Gerwig)
- 38/77.224 *n*
Fichiers personnels et protection de la personnalité. Loi (Gerwig)
- 39/80.224 *n*
Loi sur la participation (Biderbost)
- 40/82.224 *n*
Droit foncier (Bundi)
- 41/85.237 *n*
Fonctions arbitrales des juges fédéraux (Ruffly)
- 42/85.242 *n*
Loi sur l'asile. Révision (Ruf-Berne)
- × 43/85.243 *n*
Rapport sur les demandeurs d'asile. Commissions d'enquête des deux conseils (Ruf-Berne)
- 44/86.228 *n*
Réexamen de la politique énergétique (Hubacher)
- 45/86.240 *n*
Article 325 CO. Révision (Eggl-Winterthour)
- × 46/86.243 *n*
Procédures de consultation. Simplification (Müller-Argovie)
- 47/86.245 *n*
Loi sur l'industrie chimique (Groupe AdI/PEP)
- 48/86.246 *n*
Réforme du Parlement (Ott)
- 49/87.223 *n*
Immunité parlementaire. Abolition (Ruf-Berne)
- 50/87.224 *n*
Institution de l'initiative unique (Groupe de l'Union démocratique du centre)
- 51/87.225 *n*
Association internationale des parlementaires de langue française (de Chastonay)
- 52/87.288 *n*
Elections au Conseil national. Révision de la loi sur les droits politiques (Iten)
- 53/87.229 *n*
Loi sur l'alcool (Stappung)
- 54/87.230 *n*
Elections au Conseil national. Distribution du matériel de propagande (Ruf)
- 55/87.231 *n*
Serment et promesse. Modification de la formule (Bäumlin Ursula)
- 56/87.232 *n*
Loi sur les stupéfiants. Révision des dispositions pénales (Rechsteiner)
- 57/88.223 *n*
Energie atomique. Compléments à la loi (Günter)
- 58/88.224 *n*
Trafic de déchets nucléaires. Commission d'enquête (Bär)
- 59/88.225 *n*
Droit du tourisme (Neukomm)
- 60/88.226 *n*
Travaux de grande envergure. Institution du référendum (Meier-Glatfelden)
- 61/88.227 *n*
Prestations complémentaires à l'AVS/AI (Spielmann)
- 62/88.228 *n*
Délits sans gravité. Amnistie à l'occasion du 700^e anniversaire de la Confédération (Fischer-Sursee)
- 63/88.229 *n*
Loi sur l'alcool. Entraide en arboriculture (Berger)
- 64/88.230 *n*
Révision de l'art. 36^{ter}, 1^{er} al., de la constitution fédérale (Béguelin)
- 65/88.231 *n*
Exportations de matériel de guerre (Longet)
- 66/88.232 *n*
Statut des fonctionnaires (Haller)
- 67/88.234 *n*
Génie génétique. Moratoire (Fetz)
- 68/88.235 *n*
Loi sur les droits politiques. Révision (Dünki)
- 69/88.236 *n*
Halte à la spéculation foncière (Leuenberger Moritz)
- 70/88.237 *n*
Procédure concernant la planification politique (Commission du Conseil national, 86.015)
- 71/88.238 *n*
Droit foncier rural. Arrêté fédéral urgent (Rüttimann)
- 72/88.239 *n*
Droits de timbre. Révision de la loi (Feigenwinter)
- 73/88.240 *n*
Articles 331a et 331b CO. Révision (Cavadini)
- × 74/88.241 *n*
Revente d'immeubles non agricoles. Délai d'interdiction (Rechsteiner)
- 75/88.242 *n*
Activité professionnelle et politique des conjoints de magistrats (Reichling)
- 76/88.243 *n*
Principe pollueur-payeur (Rebeaud)
- * 77/89.220 *n*
Revenus des parlementaires (Jeanprêtre)
- * 78/89.221 *n*
Délai d'interdiction de revente des immeubles non agricoles (Commissions du Conseil national 88.236)
- * 79/89.222 *n*
Arrêt de la campagne de vaccination contre la rougeole, la rubéole et les oreillons (Hafner Rudolf)
- * 80/89.223 *n*
Majorité politique à 18 ans au niveau fédéral (Büttiker)

- * 81/89.224 *n*
Introduction du droit de vote à 18 ans (Brélaz)
- * 82/89.225 *n*
Droit de vote et d'éligibilité à 18 ans (Segond)
- * 83/89.226 *n*
Droit de vote et d'éligibilité à 18 ans (Ziegler)

Conseil des Etats

- 84/85.227 *é*
Droit des assurances sociales (Meier Josi)
- EN 85/86.226 *é*
Loi sur les rapports entre les conseils. Révision (Bureau)
- EN 86/87.226 *é*
Loi contre la concurrence déloyale. Révision partielle (Schönenberger)

Objets du Conseil fédéral

- E 87/86.015 *é*
Planification politique. Participation du Parlement
- * 88/89.021 *én*
Rapport de gestion du Conseil fédéral pour 1988
- * 89/89.022 *én*
Compte d'Etat 1988

Département des affaires étrangères

- 90/85.019 *n*
Utilisation pacifique de l'énergie nucléaire. Accord avec l'Egypte
- × 91/88.036 *é*
Coopération nucléaire. Accord avec le Canada
- E 92/88.063 *é*
Politique de paix et de sécurité. Rapport
- * 93/89.007 *n*
CICR. Contribution ordinaire
- * 94/89.014 *é*
FIPOL. Prêts
- * 95/89.016 *én*
Conseil de l'Europe. Rapport du Conseil fédéral

Département de l'intérieur

- E 96/87.036 *é*
Sauvegarde de nos eaux. Initiative populaire et loi sur la protection des eaux. Révision
- E 97/87.078 *é*
Ecoles polytechniques fédérales. Loi
- N 98/87.079 *n*
Activités de jeunesse extra-scolaires
- E 99/88.011 *é*
Loi sur la radioprotection
- E 100/88.014 *é*
Initiative des caisses-maladie
- N 101/88.030 *n*
Formation à l'informatique en Suisse. Rapport
- 102/88.031 –
Conséquences de l'accident nucléaire de Tchernobyl. Rapport
- N 103/88.033 *n*
Pharmacopée. Loi
- × 104/88.047 *é*
Clinique militaire de Novaggio. Projets de construction
- 105/88.048 *é*
Loi sur les forêts
- 106/88.055 *n*
Musée national de Prangins. Financement
- 107/88.064 *n*
Dégâts aux forêts de la vallée inférieure de l'Aar. Rapport

- N 108/88.070 *n*
Sécurité sociale. Convention complémentaire avec l'Autriche
- N 109/88.071 *n*
Sécurité sociale. Avenant à la convention avec les Etats-Unis
- * 110/89.011 *é*
Loi sur les denrées alimentaires
- * 111/89.012 *é*
Aide aux universités. Crédits 1990–1991
- * 112/89.024 *é*
DFI. Groupement de l'éducation et de la recherche
- * 113/89.029 *é*
Ecoles polytechniques fédérales. Projets de construction

Département de justice et police

- NE 114/83.015 *n*
Code des obligations. Droit des sociétés anonymes
- EN 115/84.064 *é*
Droit d'auteur. Loi
- EN 116/85.015 *é*
Protection des locataires: Révision du droit du bail à loyer et du bail à ferme
- NE 117/85.040 *n*
Organisation judiciaire. Révision
- E 118/85.047 *é*
Code pénal et code pénal militaire. Révision
- NE 119/86.043 *n*
Loi sur la circulation routière. Modification
- E 120/87.055 *é*
Loi sur la nationalité. Modification
- E 121/87.058 *é*
Cas d'apatridie. Convention
- E 122/87.060 *é*
Relations diplomatiques. Convention de Vienne
- 123/88.032 *é*
Protection des données. Loi
- 124/88.039 *é*
Confédération et cantons. Répartition des tâches. Second train de mesures
- E 125/88.046 *é*
Requérants d'asile à Bâle et Chiasso. Centres d'enregistrement
- E 126/88.049 *é*
Constitutions cantonales. Garantie
- 127/88.066 *é*
Droit foncier rural
- 128/88.075 *n*
Aide aux partis politiques. Rapport
- * 129/89.001 *én*
Constitutions cantonales. Garantie
- * 130/89.002 *é*
Vente internationale de marchandises. Convention

Département militaire

- 131/87.043 *n*
Code pénal militaire (objecteurs de conscience) et organisation militaire. Modification
- × 132/88.041 *n*
Pour une Suisse sans armée. Initiative populaire
- * 133/89.018 *n*
Programme d'armement 1989
- * 134/89.019 *é*
Ouvrages militaires et acquisitions de terrain
- * 135/89.020 *é*
Organisation militaire. Révision partielle

Département des finances

- EN 136/83.043 *é*
Harmonisation fiscale. Lois
- N 137/86.069 *n*
Loi sur les subventions
- × 138/88.043 *n*
Corps des gardes frontière Genève. Logements de service
- × 139/88.050 *é*
Double imposition. Convention avec l'Islande
- × 140/88.051 *n*
Bâtiment Wylenstrasse, Berne. Acquisition
- N 141/88.058 *n*
Loi sur les finances de la Confédération
- E 142/88.061 *é*
Rétribution et prévoyance professionnelle des membres du Conseil fédéral et du Tribunal fédéral ainsi que du Chancelier de la Confédération
- × 143/88.065 *é*
Abandon de la centrale nucléaire de Kaiseraugst. Convention
- N 144/88.067 *n*
Double imposition. Convention avec l'Indonésie
- E 145/88.072 *é*
Bâtiment de la Monnaie fédérale. Assainissement
- 146/88.076 *é*
Impôts fédéraux plus équitables pour les couples mariés et pour la famille. Initiative populaire
- * 147/89.023 *né*
Régie des alcools. Budget 1989/90
- * 148/Ad88.052 *né*
Budget 1989. Supplément I

Département de l'économie publique

- NE 149/85.069 *n*
Loi sur le service de l'emploi. Révision
- E 150/86.030 *é*
Information des consommateurs et droit contractuel. Lois
- × 151/88.037 *é*
Détenteurs de bétail de la région de montagne. Contributions aux frais
- N 152/88.045 *n*
Intégration européenne. Rapport
- N 153/88.059 *n*
Conférence internationale du Travail. 74^e session
- EN 154/88.062 *é*
Economie sucrière. Arrêté fédéral
- 155/88.069 *n*
Office suisse d'expansion commerciale. Aide financière
- E 156/88.073 *é*
Programme d'action «Construction et énergie»
- N 157/88.081 *n*
Mesures en faveur de la viticulture
- × 158/88.082 *né*
Politique économique extérieure 1988
- × 159/88.083 *né*
Tarif des douanes. Mesures 1988/II
- * 160/89.010 *n*
«Limitons strictement l'expérimentation animale». Initiative populaire
- * 161/89.013 *n*
Exploitation agricole du sol dans des conditions difficiles. Crédits 1990-1994
- * 162/89.017 *n*
Garantie d'un effectif suffisant de marins suisses

Département des transports, des communications et de l'énergie

- EN 163/84.020 *é*
Droits d'entrée sur les carburants

- 164/87.035 *n*
Protection du tracé des voies navigables. Rapport
- 165/87.061 *n*
Radio et télévision. Loi
- 166/87.069 *é*
Loi sur les chemins de fer. Modification
- NE 167/87.075 *n*
Constitution fédérale. Article sur l'énergie
- 168/87.076 *n*
Loi sur les télécommunications
- 169/88.024 -
Energies renouvelables et nouvelles technologies énergétiques. Rapport
- 170/88.029 -
Recherche énergétique des pouvoirs publics en Suisse. Rapport
- 171/88.060 *n*
Stabilisation du réseau routier. Initiative populaire
- E 172/88.074 *é*
Voies de raccordement ferroviaires. Loi
- 173/88.077 *n*
Arrêté sur l'énergie
- * 174/89.009 *n*
Réseau des routes nationales. Initiatives populaires
- * 175/89.015 *é*
Encouragement des transports publics. Initiative populaire
- * 176/89.025 *én*
PTT. Gestion 1988
- * 177/89.026 *én*
PTT. Compte 1988
- * 178/Ad88.056 *én*
PTT. Budget 1989. Supplément I
- * 179/89.027 *né*
CFE. Gestion et comptes 1988
- * 180/89.032 *n*
Energie nucléaire. Initiatives populaires
- * 181/89.031 *n*
Autorité indépendante d'examen des plaintes en matière de radio-télévision. Prorogation de l'arrêté

Interventions personnelles*Conseil national*

- 182/88.417 (M)
Conseil des Etats (Zumbühl). Musée de Ballenberg. Contribution aux investissements (voir motion identique CN Steinegger, n° 612/88.399)
- 183/88.333 (M)
Conseil des Etats (Gadient). Médiateur fédéral
- 184/88.488 (M)
Conseil des Etats (Lauber). Loi de stabilité
- 185/88.506 (M)
Conseil des Etats (Jelmini). Les frontaliers et l'assurance-maladie. Droit de recours
- 186/88.739 (M)
Conseil des Etats (Rhinow). Vote par correspondance
- 187/88.570 (M) (PE)
Groupe démocrate-chrétien. Nouveau régime financier 1995. Institution de la TVA
- N 188/88.836 (M) (PE)
Groupe démocrate-chrétien. Elimination des déchets spéciaux
- × 189/89.325 (P) (PE)
Groupe démocrate-chrétien. Accord international sur le sucre. Adhésion de la Suisse

- 190/87.521 (M)
Groupe radical-démocratique. Politique agricole
- 191/88.530 (M) (PE)
Groupe radical-démocratique. Initiatives populaires. Délais d'examen
- × 192/88.820 (P)
Groupe radical-démocratique. Position de la Suisse dans le processus d'intégration européenne
- 193/88.360 (I) (PE)
Groupe écologiste. Importation de bois tropicaux et protection de l'économie forestière
- 194/88.364 (M) (PE)
Groupe écologiste. Loi sur l'asile. Autorité de recours
- 195/88.365 (P) (PE)
Groupe écologiste. Loi sur l'asile. Solution globale
- 196/88.448 (I) (PE)
Groupe écologiste. Exportations de déchets spéciaux
- 197/88.596 (P) (PE)
Groupe écologiste. Mauvaises récoltes dues à la pollution atmosphérique. Indemnisation selon le principe «pollueur-payeur»
- 198/88.748 (I) (PE)
Groupe écologiste. Commerce de diamants avec l'Afrique du Sud
- × 199/88.754 (M) (PE)
Groupe écologiste. Interdiction des meetings aériens
- × U 200/89.335 (I)
Groupe écologiste. Redémarrage du surgénérateur de Creys-Malville
- 201/87.470 (M) (PE)
Groupe AdI/PEP. Recherche sur les supraconducteurs
- 202/87.546 (M) (PE)
Groupe AdI/PEP. Taxe sur les nuisances
- × 203/87.598 (M) (PE)
Groupe AdI/PEP. Projets d'autoroutes. Moratoire
- 204/87.599 (P) (PE)
Groupe AdI/PEP. Limitations de vitesse
- 205/88.361 (M) (PE)
Groupe libéral. Politique d'asile. Solution d'ensemble fédéraliste
- * 206/89.411 (I) (PE)
Groupe libéral. Vins désalcoolisés. Utilisation abusive du mot vin
- 207/87.972 (M) (PE)
Groupe socialiste. Congé-maternité. Paiement du salaire
- 208/88.311 (I) (PE)
Groupe socialiste. Réfugiés du Zaïre. Musellement
- 209/88.446 (P) (PE)
Groupe socialiste. Pauvreté en Suisse
- 210/88.740 (M) (PE)
Groupe socialiste. Immissions d'ozone. Révision de l'ordonnance sur la protection de l'air
- 211/88.790 (I)
Groupe socialiste. Modification de l'atmosphère
- * 212/89.302 (P) (PE)
Commission de gestion. Harmonisation internationale de la radioprotection
- × 213/Ad88.264 (P)
Commission des pétitions et de l'examen des constitutions cantonales. Forces hydrauliques. Respect des intérêts des régions de captage des eaux
- × 214/Ad89.250 (P)
Commission des pétitions et de l'examen des constitutions cantonales. Politique d'asile. Solution globale
- × 215/Ad89.250 (P)
Commission des pétitions et de l'examen des constitutions cantonales. Ratification de la Convention sur la discrimination raciale
- × 216/Ad89.252 (P)
Commission des pétitions et de l'examen des constitutions cantonales. Suppression du tampon R
- * 217/Ad88.227 (P)
Commission de la sécurité sociale. Information des bénéficiaires de rentes
- * 218/89.300 (M) (PE)
Commission de la sécurité sociale. Prestations complémentaires à l'AVS/AI
- * 219/Ad87.206 (P)
Commission de la santé publique et de l'environnement. Véhicules à moteur. Impôt proportionnel aux kilomètres parcourus
- × 220/Ad88.045 (P)
Commission des affaires économiques. Intégration européenne
- 221/Ad86.229 (P)
Commission du Conseil national. Accès des médias électroniques aux débats du Conseil national
- × 222/Ad86.243 (M)
Commission du Conseil national. Procédure de consultation. Loi
- × 223/Ad86.243 (P)
Commission du Conseil national. Procédure de consultation. Enquête
- 224/Ad87.228 (M)
Commission du Conseil national. Elections tacites dans les arrondissements dans lesquels un seul député est élu
- 225/Ad88.225 (P)
Commission du Conseil national. Droit du tourisme. Harmonisation avec les normes européennes
- N 226/Ad85.015 (M)
Commission du Conseil national. Paix du logement
- 227/Ad88.226 (M)
Minorité de la commission. Travaux de grande envergure. Institution du référendum
- * 228/89.338 (I) (PE)
Aguet. Festivals de films. Participation de la Confédération au financement
- 229/87.977 (I) (PE)
Aliesch. Loi sur le produit des droits sur les carburants. Augmentation de la provision
- 230/88.491 (M) (PE)
Aliesch. Recensement de la population. Suppression des questionnaires
- 231/88.887 (M) (PE)
Aliesch. Assistance sociale et médicale. Formation professionnelle
- 232/88.490 (P) (PE)
Allenspach. Garantie des constitutions cantonales
- × 233/88.581 (I) (PE)
Allenspach. Accès à la propriété et valeur locative
- × 234/88.828 (P) (PE)
Allenspach. LPP. Réexamen des ordonnances d'exécution
- * 235/89.307 (P) (PE)
Allenspach. Soins médicaux et pharmaceutiques. Statistique des coûts selon l'âge
- × 236/87.526 (P) (PE)
Ammann. Cargo domicile. Centre régional de Walenstadt
- × 237/88.896 (P) (PE)
Ammann. Assainissement financier des CFF sans réduction des prestations
- * 238/89.433 (P) (PE)
Ammann. NLFA. Consensus national
- 239/87.528 (P) (PE)
Aregger. Promotion du bois indigène
- 240/87.372 (I) (PE)
Aubry. Pratique de certaines caisses d'assurance-maladie
- 241/88.470 (I) (PE)
Aubry. Problème des réfugiés vietnamiens
- 242/88.756 (I) (PE)
Aubry. Utilisation de matières PVC par l'armée
- × 243/88.839 (I) (PE)
Aubry. Elargissement de l'autoroute du Grauholz

- 244/88.875 (P) (PE)
Aubry. Efficacité du Ministère public de la Confédération
- × U 245/89.326 (I)
Aubry. Condamnation à mort de deux femmes écrivains en Iran
- * 246/89.346 (I) (PE)
Aubry. Mesures propres à endiguer le flux des demandeurs d'asile
- × 247/88.853 (P) (PE)
Baggi. Nouveaux établissements hospitaliers. Régime de l'autorisation
- 248/88.569 (I) (PE)
Bär. Aménagement par pompage au Grimsel
- 249/88.580 (I) (PE)
Bär. Avions légers vendus à la Birmanie. Garantie contre les risques à l'exportation
- * 250/89.309 (I) (PE)
Bär. Fonctionnaires fédéraux appelés à titre de consultants
- 251/87.942 (M)
Basler. Loi sur l'assurance-maladie
- 252/88.484 (P) (PE)
Basler. Caisse fédérale d'assurance (CFA). Libre passage
- × 253/88.874 (P) (PE)
Basler. Sauvegarde du champ de bataille de Marignan
- 254/88.354 (M) (PE)
Bäumlin Ursula. Décisions sur l'asile. Autorité de recours indépendante de l'administration
- × 255/88.526 (M) (PE)
Béguelin. Promotion du trafic combiné
- × 256/88.527 (M) (PE)
Béguelin. Places de parc près des gares. Contributions aux frais de construction
- 257/88.849 (I) (PE)
Béguelin. Convention de diligence des banques
- * 258/89.396 (I) (PE)
Béguelin. Utilisation de l'amiante. Ratification de la convention de l'OIT
- 259/87.459 (M) (PE)
Berger. Marché de la viande. Mesures d'orientation
- × 260/88.899 (M) (PE)
Berger. Loi sur l'agriculture. Modification
- 261/87.927 (P) (PE)
Biel. Politique agricole
- × 262/87.925 (M) (PE)
Bircher. Transport ferroviaire à travers les Alpes
- 263/87.985 (I) (PE)
Bircher. Production de neige artificielle
- 264/88.792 (M) (PE)
Bircher. Marché du papier usagé
- × 265/88.808 (I) (PE)
Bircher. Limitation du tonnage des camions
- * 266/89.375 (I) (PE)
Bircher. Desserte des trains CFF
- 267/88.326 (P) (PE)
Blatter. Assurance-chômage. Indemnisation pour cause d'intempéries
- 268/88.487 (P) (PE)
Blatter. Droits sur les carburants. Versement en faveur des routes communales
- 269/88.397 (M) (PE)
Blocher. Sauvegarde de la paix des langues
- * 270/89.391 (I) (PE)
Blocher. Mesures d'urgence en matière d'asile
- 271/88.435 (P) (PE)
Bodenmann. Réaménagement de la politique agricole
- 272/88.437 (I) (PE)
Bodenmann. Présence de l'armée dans les régions périphériques
- 273/88.544 (P) (PE)
Bodenmann. Résidus de projectiles
- 274/88.782 (P) (PE)
Bodenmann. Emplois et commandes de la Confédération. Politique de décentralisation
- × 275/88.783 (M) (PE)
Bodenmann. Aménagement de la N 9 dans le Haut-Valais
- × 276/88.784 (M) (PE)
Bodenmann. Tracé de la N 9 dans le Haut-Valais
- * 277/89.435 (M) (PE)
Bodenmann. Protection des Alpes. Convention internationale
- * 278/89.436 (M) (PE)
Bodenmann. Suppression d'un aérodrome valaisan.
- × 279/87.375 (P) (PE)
Bonny. Oberland bernois. Amélioration de la desserte
- 280/88.554 (I) (PE)
Bonny. Politique des cadres à la Confédération
- 281/88.555 (I) (PE)
Bonny. Promotion des techniques
- × 282/88.858 (P) (PE)
Bonny. Télévision suisse alémanique. Régionalisation
- 283/88.897 (I) (PE)
Bonny. Directives en matière de coordination des activités de la Confédération dans le domaine de la politique régionale
- * 284/89.320 (I) (PE)
Bonny. Visite de M. Aubert, ancien Président de la Confédération, au Président Ceausescu
- * 285/89.415 (I) (PE)
Bonny. Loi sur l'asile. Difficultés d'application
- × 286/88.848 (M) (PE)
(Bonvin). Saisonniers et permis à l'année
- × 287/86.592 (I) (PE)
Borel. Différence de l'âge de la retraite pour les hommes et les femmes
- 288/87.594 (M) (PE)
Braunschweig. Orateurs étrangers. Liberté de parole
- 289/88.775 (P)
Braunschweig. Avances consenties à des ressortissants suisses par nos représentations à l'étranger
- 290/88.778 (I) (PE)
Braunschweig. Exportations d'armes. Démarches sur le plan international
- 291/88.891 (I) (PE)
Braunschweig. Industrie des fusées. Contrôle des transactions
- 292/88.893 (M) (PE)
Braunschweig. Bureaux de vote. Ouverture les jours de semaine
- * 293/89.318 (I) (PE)
Braunschweig. Voyages de fonctionnaires fédéraux en Afrique du Sud
- * 294/89.413 (I) (PE)
Braunschweig. Convention sur l'interdiction des armes biologiques ou à toxines
- 295/88.395 (I) (PE)
Brügger. Place de tir de Kaisereggalp. Extension
- 296/88.718 (I) (PE)
Brügger. Ligne à haute tension Verbois-Mühleberg
- 297/88.751 (I) (PE)
Brügger. Rapport du groupe d'experts CIM
- * 298/89.354 (M) (PE)
Brügger. Participation aux frais des détenteurs de bétail des régions de montagne
- 299/87.510 (I) (PE)
Bühler. Fournisseurs de chevaux de l'armée
- 300/87.506 (M) (PE)
Bundi. Problèmes du désarmement. Création d'un service central

- 301/88.338 (I) (PE) * 330/89.343 (P) (PE)
Bundi. Allocations familiales dans l'agriculture
 302/88.856 (P) (PE) 331/88.752 (P) (PE)
Bundi. Programme d'impulsion en faveur du bois
 303/88.463 (I) (PE) × 332/88.878 (I) (PE)
Bürgli. Office des forêts et de la protection du paysage
 304/88.736 (P) (PE) × 333/88.878 (I) (PE)
Büttiker. Radiotechnologie. Application industrielle
 305/88.806 (I) (PE) × 333/87.382 (M) (PE)
Büttiker. «Rail 2000». Nouveaux tronçons
 306/88.846 (P) (PE) * 334/88.742 (I) (PE)
Büttiker. Accélérateur de particules américain. Participation suisse
 307/88.886 (I) (PE) * 335/89.400 (P) (PE)
Büttiker. Irradiation des denrées alimentaires
 308/89.349 (I) (PE) * 336/87.934 (P) (PE)
Büttiker. Politique suisse de la recherche et rapport de l'OCDE
 309/89.380 (I) (PE) * 337/88.723 (M) (PE)
Büttiker. Formation professionnelle. Exécution de la loi
 310/87.973 (M) (PE) × 338/88.834 (P) (PE)
Carobbio. Ventes d'immeubles. Protection des locataires
 311/88.355 (P) (PE) × 339/88.854 (P) (PE)
Carobbio. Interdiction d'exporter des armes vers la Turquie et les pays du golfe Persique
 312/88.386 (I) (PE) 340/88.414 (M) (PE)
Carobbio. Transport par train de marchandises dangereuses
 313/88.476 (I) (PE) **Dreher.** Suppression de la vignette autoroutière
Carobbio. Secret professionnel des journalistes
 314/88.509 (I) (PE) 341/88.881 (I) (PE)
Carobbio. Ressortissants suisses astreints au service militaire en Italie
Dreher. Réseau des routes nationales. Achèvement et extension
 315/88.584 (I) (PE) * 342/87.479 (P) (PE)
Carobbio. Expulsion de réfugiés kurdes. Moratoire
Dünki. Substances dangereuses pour l'environnement. Renforcement de l'ordonnance
 316/88.749 (I) (PE) * 343/89.352 (P) (PE)
Carobbio. Régionalisation du téléjournal
Dünki. Canots à moteur. Réduction du bruit
 317/88.830 (M) (PE) * 344/89.353 (P) (PE)
Carobbio. Loi sur le trafic d'armes
 318/89.308 (I) (PE) * 345/87.472 (P) (PE)
Carobbio. Nouvelle hausse des taux hypothécaires
Eisenring. Institution d'une jachère annuelle
 319/89.327 (I) (PE) × 346/88.594 (M) (PE)
Carobbio. Banque de participations et d'investissements de Lugano. Retrait de l'autorisation
Eisenring. Loi sur les opérations boursières
 320/89.328 (P) (PE) 347/88.595 (M) (PE)
Carobbio. Revenus maximaux donnant droit aux HLM. Relèvement des limites
Eisenring. Contrôle parlementaire sur la CNA
 321/89.362 (P) (PE) 348/88.705 (P) (PE)
Carobbio. Décentralisation des services postaux
Eisenring. Réduction de l'impôt fédéral direct
 322/89.376 (P) (PE) * 349/87.971 (M) (PE)
Carobbio. Emanations toxiques. Uniformisation des valeurs-limite
Engler. Révision de la LAMA. Soins prodigués hors de l'hôpital
 323/88.708 (I) (PE) × 350/88.818 (P) (PE)
Cavadini. Appel public de fonds. Réglementation fédérale
Eppenberger Susi. Paiements compensatoires dans l'agriculture. Age limite
 324/88.826 (P) (PE) × 351/87.303 (I) (PE)
Cavadini. Acquisition d'immeubles destinés à nos représentants diplomatiques et consulaires
Etique. Situation dans l'horlogerie et dans l'industrie des machines
 325/88.877 (P) (PE) × 352/87.336 (I) (PE)
Cavadini. Lutte contre le trafic illicite de stupéfiants
Etique. Professions médicales. Convention franco-suisse
 326/89.373 (I) (PE) × 353/88.843 (I) (PE)
Cavadini. Permis de séjour pour spécialistes étrangers
Etique. Rapprochement tarifaire
 327/89.406 (I) (PE) * 354/89.316 (I) (PE)
Cavadini. Automobilistes roulant en sens inverse sur l'autoroute
Etique. Indexation des rentes AVS
 328/87.421 (M) (PE) * 355/89.432 (I) (PE)
(Christinat)-Longet. Travail à domicile. Modification de la loi
 329/87.501 (I) (PE) * 356/89.324 (I) (PE)
Cotti. Politique régionale. Délégué de la Confédération
Fäh. Initiative populaire «Pro Vitesse 130/100». Date de la votation
 * 357/89.425 (P) (PE)
Fäh. Examen médical d'aptitude au service militaire
 358/87.517 (P) (PE)
Fankhauser. Halte à la campagne en faveur du Service féminin de l'armée

- × 359/88.332 (I) (PE)
Fankhauser. Timbre «R» sur les passeports
- 360/88.833 (P) (PE)
Fankhauser. Administration fédérale. Analyse écologique
- * 361/89.311 (I) (PE)
Fankhauser. Assassinat de Jürg Weis
- × 362/87.344 (M) (PE)
Fetz. Loi sur les brevets d'invention et manipulations génétiques
- 363/87.559 (M) (PE)
Fetz. Interdiction des pesticides hautement toxiques
- 364/87.561 (M) (PE)
Fetz. Libre circulation des produits de manipulations génétiques
- 365/88.548 (P) (PE)
Fetz. Sauvegarde des ressources phytogénétiques du Tiers-Monde
- 366/88.571 (I) (PE)
Fetz. Assassinat de Jürg Weis au Salvador
- * 367/89.381 (I) (PE)
Fetz. Identification des conversations téléphoniques
- * 368/89.382 (I) (PE)
Fetz. Expérimentations génétiques au Centre de Cepanzo (Argentine)
- × 369/88.732 (I) (PE)
Fierz. Traitements aux cellules vivantes
- × 370/88.794 (I) (PE)
Fierz. Lutte contre le dopage
- * 371/89.331 (I) (PE)
Fierz. Fonds de prévention des accidents. Représentation du CST au sein de la Commission administrative
- * 372/89.421 (P) (PE)
Fierz. Examens radioscopiques à l'armée
- × 373/88.872 (P) (PE)
Fischer-Sursee. Coûts des soins à domicile. Prise en charge par l'AI
- 374/88.517 (M) (PE)
Fischer-Seengen. Recensement de la population de 1990
- × 375/88.889 (I) (PE)
Fischer-Seengen. Energie atomique. Révision de la loi
- * 376/89.329 (M) (PE)
Fischer-Seengen. Votations populaires. Délais impératifs
- 377/88.704 (M) (PE)
Frey Walter. Chantiers d'autoroutes. Institution d'un médiateur
- × 378/88.714 (I) (PE)
FridERICI. Contrôle des mouvements transfrontaliers des déchets dangereux. Convention mondiale
- 379/87.509 (I)
(Friedli)-Meizoz. Politique d'achat de l'administration fédérale
- × 380/86.906 (M) (PE)
Früh. Abaissement de l'âge de la majorité
- 381/87.565 (I)
Früh. Accès à la propriété du logement. Financement par le biais de la prévoyance professionnelle liée
- 382/88.528 (M) (PE)
Früh. Publicité à la télévision. Temps d'antenne
- 383/87.547 (P) (PE)
Graf. Radio et TV. Pratique suivie par l'autorité indépendante chargée de l'examen des plaintes
- * 384/89.423 (P) (PE)
Grassi. Loi sur l'organisation judiciaire. Siège de la Commission fédérale de recours
- 385/87.906 (P) (PE)
Grendelmeier. Plans d'évacuation
- × 386/87.907 (P) (PE)
Grendelmeier. Canots automobiles. Limitation de la puissance des moteurs
- 387/87.994 (M) (PE)
Grendelmeier. Allocation pour perte de gain. Révision
- * 388/89.383 (M) (PE)
Grendelmeier. Loi réglementant le commerce d'armes
- 389/87.596 (M) (PE)
Günter. Somatotropine et productivité laitière
- × 390/88.857 (I) (PE)
Günter. Conférence CSCE sur le désarmement. Exclusion de la Suisse
- * 391/89.304 (I) (PE)
Günter. N 1. Politique du fait accompli
- * 392/89.345 (I) (PE)
Günter. Production de gaz carbonique en Suisse
- * 393/89.366 (P) (PE)
Günter. Cadeaux faits aux fonctionnaires
- * 394/89.426 (I) (PE)
Günter. Radio Suisse Internationale. Emissions en langue russe
- × 395/88.795 (P) (PE)
Gysin. Marché locatif
- * 396/89.314 (I) (PE)
Gysin. Rail 2000 à Bâle-Campagne
- 397/87.805 (M) (PE)
Hafner Rudolf. Loi sur l'assurance-maladie
- 398/88.313 (I) (PE)
Haller. Didacta 88. Présence de l'armée
- 399/88.472 (M) (PE)
Haller. 10^e révision de l'AVS
- 400/88.473 (I) (PE)
Haller. 10^e révision de l'AVS
- 401/88.485 (M) (PE)
Haller. Formation professionnelle et formation continue. Taux de subventionnement
- 402/88.515 (P) (PE)
Haller. Convention des droits de l'homme. Ratification du 1^{er} protocole additionnel
- 403/88.800 (I) (PE)
Hänggi. Hausse des prix des terrains
- * 404/89.342 (M) (PE)
Hänggi. Opérations immobilières. Publicité
- * 405/89.412 (P) (PE)
Hänggi. Réception non perturbée de la radio en Suisse du Nord-Ouest
- * 406/89.438 (I) (PE)
Hänggi. Nouvelle conduite électrique à travers la Suisse du Nord-Ouest
- 407/87.458 (M) (PE)
Hari. Limitation des importations de bois
- × 408/88.845 (P) (PE)
Hari. Saisonniers. Répartition du contingent annuel entre les cantons
- 409/88.850 (M) (PE)
Hari. Chemins agricoles, viticoles et d'alpage. Entretien et réfection
- 410/87.974 (I) (PE)
Herczog. Route nationale N 4. Ouverture prématurée du tronçon Cham-Knonau
- 411/88.863 (P) (PE)
Herczog. Abonnement général à 1000 francs
- 412/88.306 (P) (PE)
Hildbrand. Remontées mécaniques. Indemnisation du personnel pour cause d'intempéries
- 413/88.750 (I) (PE)
Hildbrand. Lutte contre la varroase
- 414/88.429 (M) (PE)
Houmard. Discours politiques d'étrangers
- 415/88.456 (M) (PE)
Houmard. Office des forêts et de la protection du paysage
- × 416/88.537 (I) (PE)
Houmard. Reconnaissance par la CE des diplômes ETS

- 417/88.796 (P)
Houmard. Economies d'énergie réalisables par la Confédération
- * 418/89.428 (M) (PE)
Houmard. Encouragement de l'enseignement et de la recherche sur le bois
- 419/87.499 (I) (PE)
Hubacher. Téléfilms commandités
- 420/88.520 (I) (PE)
Hubacher. Navigation rhénane
- × 421/87.348 (M) (PE)
Humbel. Loi fédérale sur les médicaments
- × 422/87.391 (M) (PE)
Humbel. Protection civile. Révision de la loi
- 423/87.519 (I) (PE)
Humbel. Huiles de vidange
- 424/88.538 (I) (PE)
Humbel. Préparation à l'école de recrues
- 425/88.785 (I) (PE)
Humbel. Exercices de tir de l'armée
- × 426/88.898 (I) (PE)
Humbel. Courses d'orientation
- * 427/89.392 (I) (PE)
Iten. Entreposage de déchets radio-actifs. Demandes de la CEDRA
- 428/87.544 (P)
Jaeger. DFAE. Réexamen des structures et des méthodes de travail
- × 429/87.920 (M) (PE)
Jaeger. Teneur en soufre du mazout
- 430/87.923 (P) (PE)
Jaeger. Sécurité du trafic
- 431/88.892 (M) (PE)
Jaeger. «Schweizer Ried». Bureau de douane commun
- * 432/89.367 (M) (PE)
Jaeger. Réorganisation du DFJP
- × 433/88.706 (P) (PE)
Jung. Lutte contre les épizooties
- × 434/88.870 (M) (PE)
Jung. Construction de la NLFA par une entreprise d'économie mixte
- 435/87.995 (P) (PE)
Keller. Fondation pour la collaboration confédérale
- × 436/88.590 (I) (PE)
Keller. Abandon de la centrale nucléaire de Kaiseraugst. Indemnisation du canton d'Argovie
- 437/88.888 (M) (PE)
Keller. Gestion des déchets. Enseignement et recherche
- * 438/89.359 (M) (PE)
Kohler. Route nationale N 5, Contournement de Bienne
- 439/87.953 (M) (PE)
Kühne. Réélection des conseillers fédéraux. Modification du règlement
- * 440/89.350 (P) (PE)
Kühne. Terrains cédés pour cause de travaux publics. Maintien des contingents laitiers
- 441/88.388 (M) (PE)
Ledergerber. Stands de tir. Protection contre le bruit
- × 442/88.478 (M) (PE)
Ledergerber. Contournement ouest de Zurich
- 443/88.481 (M) (PE)
Ledergerber. Bruit des véhicules automobiles et des moteurs fixes
- * 444/89.374 (I) (PE)
Leuba. Déclaration télévisée d'un fonctionnaire de l'Office fédéral de la police
- 445/87.944 (M) (PE)
Leuenberger-Soleure. Révision de la loi sur le travail
- 446/88.753 (M) (PE)
Leuenberger-Soleure. Loi sur l'organisation militaire. Révision de l'art. 10
- 447/87.947 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Assurance-maladie. Frein à la désolidarisation
- 448/87.949 (I) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Ordonnance sur la protection de l'air. Mesures applicables au trafic
- 449/87.954 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Fusion de caisses-maladie. Meilleure protection des assurés
- × 450/87.801 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Passeports étrangers. Suppression des timbres R et RR
- 451/88.344 (I) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Aéroport de Bâle-Mulhouse. Procédure de départ
- × 452/88.503 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Réserve naturelle du Grimsel
- 453/88.583 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Lutte contre le smog estival. Expérience de grande envergure
- × 454/88.797 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Papier recyclé
- 455/88.890 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Bagages enregistrés. Abaissement des tarifs
- * 456/89.347 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Intégration européenne. Incidences d'ordre écologique
- * 457/89.368 (M) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Cultures hors sol. Mesures restrictives
- * 458/89.369 (P) (PE)
Leutenegger Oberholzer. Véhicules automobiles. Taxation kilométrique
- × 459/88.379 (P) (PE)
Loeb. Interventions personnelles. Conséquences financières et effets sur l'état du personnel
- * 460/89.341 (P) (PE)
Loeb. Suisse-CE. Mandat de recherche
- × 461/86.942 (I) (PE)
Longet. 2^e pilier. Mesures correctives
- 462/87.562 (M) (PE)
Longet. Substances chlorées. Restrictions
- 463/88.372 (I) (PE)
Longet. Adoption internationale. Révision d'ordonnances
- 464/88.852 (P) (PE)
Longet. Culture hors sol. Bilan écologique et économique
- × 465/88.873 (I) (PE)
Longet. Lutte contre le bruit des avions. Normes internationales
- × 466/88.883 (I) (PE)
Longet. Hôtellerie-restauration. Conditions de travail
- × 467/88.884 (P) (PE)
Longet. Creys-Malville. Composition du groupe d'experts suisses
- * 468/89.405 (P) (PE)
Longet. Politique de la science et de la recherche. Principes et critères
- N 469/88.781 (M) (PE)
Loretan. Routes forestières. Respect de l'environnement
- × 470/87.571 (P) (PE)
(Lüchinger)-Müller-Meilen. Installations de chauffage. Valeurs limites des émissions
- * 471/89.434 (M) (PE)
Luder. Rail 2000. Nouveau tronçon Mattstetten-Rothrist
- × 472/88.855 (I) (PE)
Maeder. Révision de l'ordonnance sur la signalisation routière. Indicateurs de direction pour cyclistes

- * 473/89.437 (P) (PE)
Maeder. Technologie solaire-hydrogène
- * 474/89.372 (P) (PE)
Maitre. Europe des régions
- × 475/88.471 (M) (PE)
Martin Paul-René. Développement des transports publics d'agglomération. Soutien de la Confédération
- × 476/88.816 (I) (PE)
Matthey. Recherche appliquée et développement économique en Suisse
- 477/87.976 (I) (PE)
Meier-Glatfelden. Animaux de rente. Chaire d'éthologie aux EPF
- 478/88.359 (I) (PE)
Meier-Glatfelden. Droits sur les carburants et construction de parcs à bicyclettes
- × 479/86.124 (I) (PE)
(Meyer-Berne)-Uchtenhagen. Ecoles de service social. Subventionnement
- × 480/86.591 (M) (PE)
Morf. Activités culturelles 2^e pilier
- × 481/87.309 (I) (PE)
Morf. Economies de mazout. Création d'un fonds
- 482/87.520 (M) (PE)
Morf. Institut suisse de recherche en énergie solaire
- 483/87.941 (P) (PE)
Morf. Relations avec la Communauté européenne après le refus de la Suisse de ratifier la charte sociale
- N 484/88.814 (M) (PE)
Morf. Education et recherche. Renforcement de la collaboration européenne
- * 485/89.377 (P) (PE)
Morf. Protection de la couche d'ozone et aide au Tiers-Monde
- × 486/87.418 (I) (PE)
Mühlemann. Ordonnance sur la protection de l'air. Application
- × 487/88.829 (P) (PE)
Mühlemann. Coopération au développement en Turquie et politique d'asile
- × 488/88.844 (I) (PE)
Mühlemann. Aide privée à la culture. Avantages fiscaux Modulation
- 489/87.904 (P) (PE)
Müller-Argovie. Electromobiles
- 490/88.842 (M) (PE)
Müller-Argovie. Caisses de retraite. Politique de placement
- * 491/89.404 (M) (PE)
Müller-Argovie. Procureur extraordinaire de la Confédération. Mode d'éligibilité
- × 492/88.529 (I) (PE)
Müller-Meilen. Trafic des marchandises en transit
- * 493/89.357 (I) (PE)
Müller-Meilen. Alerte au smog estival. Echelons d'intervention
- * 494/89.427 (M) (PE)
Müller-Meilen. Politique des réfugiés. Coordination européenne
- 495/87.964 (M) (PE)
Müller-Wiliberg. Listériose et marché du fromage
- 496/87.940 (I) (PE)
Nabholz. Assurance-maternité
- 497/88.725 (M) (PE)
Nabholz. Accès des députés à la banque de données juridiques
- × 498/88.734 (M) (PE)
Nabholz. Cours d'autodéfense pour jeunes filles
- 499/88.787 (P) (PE)
Nabholz. Routes nationales. Erreurs de construction
- * 500/89.312 (I) (PE)
Nabholz. Bilan écologique des matériaux d'emballage
- * 501/89.384 (I) (PE)
Nabholz. Statut des fonctionnaires. Devoir de dénonciation
- 502/87.481 (I) (PE)
(Nauer)-Braunschweig. Maladie d'Alzheimer
- 503/88.348 (M) (PE)
Neuenschwander. Loi sur l'acquisition et le port d'armes
- 504/88.788 (P) (PE)
Neukomm. Institutions de prévoyance. Placements immobiliers
- × 505/88.885 (I) (PE)
Neukomm. Ordonnance sur les parkings des gares
- 506/88.381 (I) (PE)
Nussbaumer. Plan d'aide au développement du Tiers-Monde
- 507/87.591 (M) (PE)
(Oehen)-Weder-Bâle. Expérimentation sur animaux. Méthodes de substitution et bases légales
- × 508/87.328 (P) (PE)
Oehler. Ambassades et consulats suisses à l'étranger. Financement
- 509/88.821 (M) (PE)
Oehler. Elimination des réfrigérateurs et congélateurs
- * 510/89.408 (I) (PE)
Oehler. Transport de marchandises dangereuses dans le Rheintal
- 511/87.417 (P) (PE)
Ott. Constitution fédérale. Révision totale
- × 512/88.757 (P) (PE)
Ott. Recherches sur l'impact des médias
- × 513/88.864 (P) (PE)
Ott. Casques bleus suisses
- * 514/89.344 (P) (PE)
Ott. HCNU et politique suisse d'asile
- × 515/88.895 (P) (PE)
Paccolat. PTT. Services de télécommunications à la clientèle
- × 516/88.827 (P) (PE)
Petitpierre. Adhésion de la Suisse au Centre international de recherche sur le cancer (CIRC) à Lyon
- * 517/89.322 (P) (PE)
Petitpierre. Contributions spéciales de la Suisse au financement de tâches particulières du Conseil de l'Europe
- * 518/89.399 (M) (PE)
Philipona. Routes et chemins de montagne
- × 519/86.983 (P) (PE)
Pini. Equivalence des diplômes au niveau européen
- 520/88.385 (P) (PE)
Pini. Règles de la circulation routière. Révision de l'ordonnance
- 521/88.493 (P) (PE)
Pini. Demandeurs d'asile. Octroi de «permis humanitaires»
- 522/88.598 (I) (PE)
Pini. Reconnaissance des titres et équivalence des diplômes en Europe
- 523/88.701 (P) (PE)
Pini. Enseignement secondaire supérieur. Suppression des notes
- 524/88.722 (P) (PE)
Pini. Activités bénévoles d'utilité publique. Exonération fiscale
- * 525/89.340 (I) (PE)
Pitteloud. Catastrophe de Tchernobyl. Conséquences pour la population et l'environnement
- 526/88.465 (P) (PE)
Portmann. Installations publiques. Autorisation de construire et étude d'impact

- 527/86.836 (I) (PE)
Rebeaud. Taxe sur les produits chimiques
- 528/87.962 (M) (PE) ×
Rebeaud. Compétitions sportives
- * 529/89.397 (P) (PE)
Rebeaud. Rapport «Notre avenir à tous». Conséquences pour la Suisse
- × 530/88.760 (M) (PE)
Rechsteiner. Liberté d'information et dispositions pénales protégeant le secret
- 531/88.761 (M) (PE)
Rechsteiner. AI et PC. Réduction des prestations en cas de négligence
- * 532/89.321 (I) (PE)
Rechsteiner. Déclarations de nature politique de l'ambassadeur Jacobi, nouveau secrétaire d'Etat
- * 533/89.363 (M) (PE)
Reimann Fritz. Institutions de prévoyance professionnelle. Règles d'établissement du bilan
- * 534/89.364 (P) (PE)
Reimann Fritz. Plein emploi en Suisse. Analyse scientifique
- * 535/89.365 (M) (PE)
Reimann Fritz. Loi sur la prévoyance professionnelle. Prêts hypothécaires
- 536/88.349 (I) (PE)
Reimann Maximilian. Transparence des opérations boursières
- 537/88.502 (P) (PE)
Reimann Maximilian. Fonds de placements immobiliers
- * 538/89.301 (M) (PE)
Reimann Maximilian. Protection des investisseurs dans le domaine des obligations
- * 539/89.394 (P) (PE)
Reimann Maximilian. Recherche scientifique dans le domaine des sports
- 540/87.492 (P) (PE)
(Renschler)-Stappung. Exemption du service militaire. Révision de l'ordonnance
- 541/87.573 (M) (PE)
(Renschler)-Stappung. Congé payé de formation
- 542/87.511 (P)
(Robbiani)-Carobbio. Administration fédérale. Représentation des minorités linguistiques
- * 543/89.414 (M) (PE)
Ruckstuhl. Constructions hors des zones à bâtir. Régime des dérogations
- × 544/87.346 (M) (PE)
Ruf. Conférences de presse du Conseil fédéral. Accès des parlementaires
- × 545/87.385 (M) (PE)
Ruf. Stupéfiants. Révision de la loi
- × 546/87.396 (M) (PE)
Ruf. Main-d'œuvre étrangère. Pression sur les salaires
- 547/87.807 (M) (PE)
Ruf. Radio et télévision. Hymne national
- 548/88.391 (M) (PE)
Ruf. Aide suisse au développement. Conditions requises
- 549/88.428 (P) (PE)
Ruf. Rail 2000. Nouveaux tronçons
- 550/88.497 (M) (PE)
Ruf. Annonces matrimoniales et mariages fictifs d'étrangers
- 551/88.518 (M) (PE)
Ruf. Prévoyance professionnelle. Affiliation facultative pour certaines catégories de salariés
- 552/88.519 (P) (PE)
Ruf. Naturalisations. Changement de nom
- 553/88.557 (P) (PE)
Ruf. Tunnels autoroutiers. Epuration des gaz d'échappement
- 554/88.793 (P) (PE)
Ruf. Fête nationale du 1^{er} août
- × 555/86.802 (I) (PE)
Ruffy. Trains Intercity. Arrêt en gare d'Yverdon
- 556/88.411 (P) (PE)
Ruffy. Conseil suisse de la science
- × 557/87.450 (M) (PE)
Rutishauser. Interdiction du fréon (vaporisateurs et réfrigérateurs)
- 558/87.455 (I) (PE)
Rutishauser. Viabilité des exploitations piscicoles
- * 559/89.339 (I) (PE)
Rychen. Affaire Salman Rushdie. Appel au meurtre des autorités iraniennes
- × 560/88.341 (I) (PE)
Sager. Transformations climatiques
- * 561/89.336 (I) (PE)
Sager. Fabrication d'armes chimiques en Libye. Participation d'entreprises suisses
- * 562/89.379 (I) (PE)
Sager. Elimination des déchets radioactifs
- 563/88.469 (I) (PE)
Salvioni. Centre national de calcul au Tessin
- * 564/89.303 (M) (PE)
Salvioni. Fabrication d'armes chimiques, bactériologiques et nucléaires
- × 565/88.304 (M) (PE)
Scheidegger. Trafic dans les agglomérations
- × 566/88.822 (M) (PE)
Scheidegger. Revente de terrains à bâtir. Délai d'interdiction
- * 567/89.319 (I) (PE)
Scheidegger. Dates de valeur appliquées dans les banques suisses
- * 568/89.378 (I) (PE)
Scheidegger. Rail 2000. Nouveau tronçon Mattstetten-Rothrist
- * 569/89.395 (I) (PE)
Scheidegger. Politique foncière des PTT
- * 570/89.409 (I) (PE)
Scheidegger. Changement de structures des caisses-maladie
- × 571/88.735 (M) (PE)
Scherrer. Suppression de la redevance sur les poids lourds
- 572/88.841 (I) (PE)
Scherrer. Pollution atmosphérique
- * 573/89.348 (M) (PE)
Scherrer. N 5. Contournement de Bienne
- * 574/89.407 (P) (PE)
Scherrer. Interdiction pour les camions de rouler la nuit. Assouplissement
- 575/88.540 (M) (PE)
Schmid. Production de neige artificielle. Interdiction
- * 576/89.306 (I) (PE)
Schmid. Scènes de cruauté dans une émission télévisée
- * 577/89.371 (P) (PE)
Schmid. Passeuses de drogue. Sanctions pénales
- 578/88.314 (I)
Schmidhalter. Journalistes accusés de trahison par un tribunal militaire
- × 579/88.336 (M) (PE)
Schmidhalter. Transport de voitures par le Loetschberg et le Simplon
- 580/88.496 (M) (PE)
Schmidhalter. Route du Nufenen classée route principale
- 581/88.819 (P)
Schmidhalter. CFF. Mesures destinées à améliorer le rendement et la structure de direction des CFF

- * 582/89.330 (M) (PE)
Schmidhalter. Compensation économique des charges militaires des cantons alpestres. Révision des actes normatifs
- × 583/88.770 (I) (PE)
Schneider. Allocations familiales équitables
- * 584/89.424 (P) (PE)
Schneider. Subventions à l'agriculture de montagne. Ajustement du revenu déterminant
- 585/88.550 (I) (PE)
Schüle. Paysans suisses cultivant des terres à l'étranger
- * 586/89.313 (P) (PE)
Schüle. Réseau des routes principales. Nouveau tronçon
- * 587/89.430 (I) (PE)
Schüle. Cours du franc suisse et potentiel inflationniste
- * 588/89.431 (P) (PE)
Schüle. Routes nationales. Revêtements «propres»
- 589/88.461 (M) (PE)
Schwab. Office des forêts et de la protection du paysage
- * 590/89.398 (P) (PE)
Segmüller. Rapport sur la condition des personnes assumant une charge monoparentale
- 591/88.840 (I) (PE)
Seiler Hanspeter. Politique d'asile
- * 592/89.385 (P) (PE)
Seiler Hanspeter. Télécommunications. Taxation indépendante de la distance
- * 593/89.429 (I) (PE)
Seiler Hanspeter. Main-d'œuvre étrangère. Politique moins restrictive
- × 594/86.936 (I) (PE)
Spälti. Lutte contre la drogue. Contribution de la Suisse
- × 595/88.512 (I) (PE)
Spälti. Génie biologique
- × 596/88.719 (I) (PE)
Spälti. Marché unique européen 1992. Petites et moyennes entreprises
- 597/88.765 (I) (PE)
Spälti. Lutte contre la drogue. Programme européen
- 598/88.871 (I) (PE)
Spälti. Criminalité en matière de stupéfiants
- 599/88.368 (M) (PE)
Spielmann. Taxe sur les carburants et déneigement
- 600/88.373 (I) (PE)
Spielmann. Convention européenne relative au statut juridique du travailleur migrant
- 601/88.424 (P) (PE)
Spielmann. La Suisse et les événements de Palestine
- 602/88.862 (P) (PE)
Spielmann. Déficience de l'ouïe et protection sociale
- * 603/89.315 (I) (PE)
Spielmann. Office fédéral des réfugiés. Statut des interprètes
- 604/88.390 (M) (PE)
Spoerry. Essence sans plomb et essence additionnée de plomb. Différence de prix
- 605/88.524 (M) (PE)
Spoerry. Parkings de dissuasion. Subventionnement
- × 606/88.707 (I) (PE)
Spoerry. Rentes des Suisses du Congo
- × 607/87.570 (P) (PE)
(Stamm Walter)-Ammann. Gare de ferroutage à Thayngen
- 608/87.982 (I) (PE)
Stappung. Route nationale N4. Ouverture du tronçon Cham-Knonau
- 609/88.586 (I) (PE)
Stappung. Respect des droits de l'homme en Turquie
- * 610/89.393 (P) (PE)
Stappung. Résidents étrangers. Contingents alloués aux établissements hospitaliers
- 611/87.500 (M) (PE)
Steffen. Journalistes accrédités au Palais fédéral. Obligation de signaler les intérêts
- 612/88.399 (M) (PE)
Steinegger. Musée de Ballenberg. Contribution aux investissements (voir motion identique CE Zumbühl, n° 182/88.417)
- 613/87.935 (M) (PE)
Stucky. Listes de candidats au Conseil national. Versement d'une caution
- 614/88.511 (M) (PE)
Stucky. Personnes tenues au secret professionnel. Surveillance des télécommunications
- * 615/89.355 (P) (PE)
Theubet. Recyclage des adultes au chômage
- 616/88.398 (I) (PE)
Thür. Plutonium de Würenlingen
- 617/88.436 (I) (PE)
Thür. Tunnel de la Vereina
- 618/88.559 (I) (PE)
Thür. Programmes nucléaires de pays nouvellement industrialisés. Aide de la Suisse
- × 619/88.803 (M) (PE)
Uchtenhagen. Surveillance des marchés financiers. Loicadre
- × 620/88.861 (P) (PE)
Uchtenhagen. Inégalités Nord-Sud en Europe
- * 621/89.334 (I) (PE)
Ulrich. Tracé des nouveaux tronçons CFF de la région d'Olten
- * 622/89.370 (M) (PE)
Ulrich. Analyse des génomes. Réglementation légale
- * 623/89.305 (I) (PE)
Wanner. NLFA. Incidences de la variante du Loetschberg
- 624/87.910 (M) (PE)
(Weber Leo)-Hess Peter. Création de nouveaux évêchés
- × 625/87.324 (I) (PE)
Weder-Bâle. Pollution atmosphérique
- 626/87.572 (M) (PE)
Weder-Bâle. Droits fondamentaux des générations futures
- 627/87.984 (P) (PE)
Weder-Bâle. Transport de bicyclettes
- 628/88.817 (P) (PE)
Weder-Bâle. Animaux de boucherie vivants. Arrêt des importations
- * 629/89.310 (P) (PE)
Weder-Bâle. Protection contre les radiations. Révision de l'ordonnance
- * 630/89.356 (I) (PE)
Weder-Bâle. Voies de circulation très fréquentées. Sécurité des riverains
- 631/87.383 (I) (PE)
Widmer. Endettement international
- × 632/88.900 (M) (PE)
Widmer. Salons du livre suisse à l'étranger. Subvention annuelle
- * 633/89.332 (P) (PE)
Widrig. Liaisons ferroviaires Saint-Gall-Sargans
- 634/87.983 (I) (PE)
Wiederkehr. Route nationale N4. Ouverture du tronçon Cham-Knonau
- 635/88.791 (I) (PE)
Wiederkehr. Aménagement du territoire. Exécution de la loi
- * 636/89.422 (M) (PE)
Wiederkehr. Rail 2000. Projets respectueux de l'environnement
- * 637/89.416 (I) (PE)
Wyss Paul. Intégration européenne et problèmes douaniers

- * 638/89.317 (M) (PE)
Zbinden Hans. Formation continue et éducation des adultes
- 639/88.329 (M)
Ziegler. République socialiste du Vietnam. Relations
- × 640/88.711 (I) (PE)
Ziegler. Licenciements à Radio Suisse Internationale
- × 641/88.712 (I) (PE)
Ziegler. Activités de services secrets étrangers à Genève-Cointrin
- 642/88.813 (M) (PE)
Ziegler. Interdiction d'importer des bois tropicaux
- 643/88.831 (M) (PE)
Ziegler. Protection civile. Cours théoriques
- × 644/88.832 (I) (PE)
Ziegler. Massacre d'Arméniens en Azerbeïdjan
- × 645/88.851 (P) (PE)
Ziegler. Droits de l'homme. Commission extraparlamentaire et Bureau
- 646/88.876 (M) (PE)
Ziegler. Hydravions sur le lac Léman
- 647/88.880 (M) (PE)
Ziegler. Nomination d'un procureur extraordinaire de la Confédération
- * 648/89.358 (P) (PE)
Ziegler. Vol Swissair Genève-Zurich. Tarif abusif
- 649/88.882 (I) (PE)
Zölch. Usage de médicaments
- * 650/89.360 (P) (PE)
Zölch. Importations du Tiers-Monde. Répercussion des coûts supplémentaires sur les prix
- 651/88.894 (M) (PE)
Zwingli. Révision de la loi sur l'agriculture
- × 652/87.398 (M) (PE)
Zwygart. Raisins de table. Développement de la production
- 653/87.406 (I) (PE)
Zwygart. Politique agricole. Bases constitutionnelles
- 654/87.915 (M) (PE)
Zwygart. Cyclomotoristes. Relèvement de l'âge minimum
- 655/88.768 (I) (PE)
Zwygart. Pollutions dues à l'azote
- × 656/88.879 (I) (PE)
Zwygart. Droits de l'homme en Tchécoslovaquie. Affaire Navratil
- Conseil des Etats*
- 657/86.951 (M)
Conseil national (Schmidhalter). «Rail 2000». Projets de construction des entreprises concessionnaires de transport
- × 658/87.305 (M)
Conseil national (Bundi). Economie d'énergie. Programme d'incitation
- × 659/87.993 (M)
Conseil national (Oester). Chauffage au bois déchiqueté
- × 660/87.390 (M)
Conseil national (Fischer-Sursee). Ecoles de service social. Subventionnement
- 661/86.175 (M)
Conseil national (Hess Peter). Dégâts aux forêts
- 662/88.500 (M)
Conseil national (Spoerry). Raisons individuelles. Inégalité de traitement de la femme mariée
- 663/88.501 (M)
Conseil national (Wanner). Appel local pour la protection civile
- 664/88.547 (M)
Conseil national (Zwingli). Loi sur l'agriculture. Révision du chapitre sur la formation professionnelle
- 665/88.811 (M)
Conseil national (Cavadini). Lutte contre le trafic de stupéfiants
- * 666/89.418 (I)
Béguin. Exportation de matériel de guerre. Rôle du Département des affaires étrangères
- × 667/88.847 (I)
Danioth. Transports de marchandises dangereuses par la route et par le rail
- * 668/89.351 (I)
Delalay. Raffinerie de Collombey. Arrêt de l'exploitation
- * 669/89.439 (I)
Dobler. Statut de la Suisse à l'ONU
- × 670/88.867 (I)
Flückiger. Primes RC-autos. Moyens d'enrayer l'augmentation des coûts
- * 671/89.323 (P)
Flückiger. Contributions spéciales de la Suisse au financement de tâches particulières du Conseil de l'Europe
- * 672/89.402 (I)
Flückiger. Les 700 ans de la Confédération: aussi un concept pour l'avenir
- × 673/88.860 (P)
Gadient. Télévision suisse alémanique. Régionalisation
- * 674/89.387 (I)
Gadient. Désendettement des pays en développement. Création d'un groupe de travail
- * 675/89.417 (P)
Gadient. Inscription au casier judiciaire central
- * 676/89.333 (P)
Huber. Accroissement du personnel du service central de lutte contre le commerce illégal de drogue
- * 677/89.389 (M)
Iten. Modification du droit des fondations
- 678/88.865 (I)
Jaggi. Suisse et solidarité européenne
- * 679/89.419 (I)
Jaggi. Mesures économiques extérieures en faveur des pays de l'Est
- × 680/88.866 (I)
Jelmini. Perfectionnement professionnel
- * 681/89.401 (P)
Küchler. Organe scientifique permanent pour les questions familiales
- × 682/88.835 (R)
Lauber. Saisonniers et permis à l'année. Contingents de réserve
- × 683/89.361 (P)
Lauber. Saisonniers et permis à l'année. Contingents de réserve
- × 684/88.837 (I)
Lauber. Transversales alpines. Comportement des CFF
- 685/88.901 (P)
Lauber. Prises de vue aériennes thermographiques
- * 686/89.440 (M)
Lauber. Soutien aux expositions de livres à l'étranger
- × 687/88.859 (P)
Onken. Engagement en faveur de l'Europe
- * 688/89.386 (I)
Onken. Impôt anticipé et fuite de capitaux
- E 689/88.823 (M)
Rhinow. Amélioration de la situation sur le marché foncier
- * 690/89.388 (I)
Rhinow. Politique d'information du DMF
- 691/88.869 (M)
Roth. Création d'un institut fédéral de chimie analytique appliquée et d'hygiène

- * 692/89.390 (I)
Rüesch. Engagement de collaborateurs de haut niveau dans l'administration fédérale (Caisse fédérale d'assurance)
- × 693/88.824 (P)
Schmid. Lutte contre la spéculation foncière
- E 694/88.825 (M)
Schmid. Mesures de lutte contre la spéculation foncière et la thésaurisation de terrains à bâtir
- * 695/89.420 (I)
Seiler. Production agricole intégrée
- × 696/88.838 (I)
Simmen. Trains de voyageurs non accompagnés
- * 697/89.337 (I)
Uhlmann. Affaire Rushdie
- 698/88.868 (I)
Zimmerli. Conséquences d'un abandon de la centrale nucléaire de Graben
- * 699/89.403 (I)
Zumbühl. Entreposage de déchets radioactifs. Demandes de la CEDRA

Pétitions et plaintes	p. 125
Questions ordinaires	p. 126
Initiatives populaires pendantes	p. 129
Initiatives populaires annoncées	p. 130
Commissions permanentes	p. 131
Dates des sessions 1989	p. 133

Divers

× 1. Elections aux conseils législatifs

a. *Conseil national. Vérification des pouvoirs Antille* Rosemarie, enseignante, de Chalais, à Monthey, en remplacement de M. Hubert Bonvin, démissionnaire.
1989 31 janvier: M^{me} Antille est assermentée.

b. *Conseil des Etats. Communications des cantons*

× 2. Conseil national

a. Election d'un scrutateur, (en remplacement de M. Vital Darbellay, élu membre de la Conférence des présidents de groupe)
1989 31 janvier: M. Mario Grassi

b. Remplacements dans des commissions permanentes

3. Commission des pétitions et de l'examen des constitutions cantonales

nouveau: Antille
en remplacement de: Bonvin

5. Commission de la science et de la recherche

nouveau: Antille
en remplacement de: Bonvin

11. Commission de l'énergie

nouveau: Thür
en remplacement de: Bär

× 3. *Conseil des Etats. Remplacements dans des commissions permanentes:*

1989 16 mars. Election par le conseil:

6. Commission des transports et du trafic

nouveau: Ducret
en remplacement de: Villiger

× 4. Conseil fédéral

a. Election d'un nouveau membre, en remplacement de M^{me} Elisabeth Kopp, vice-présidente du Conseil fédéral, démissionnaire

1989 1^{er} février. Assemblée fédérale (Chambres réunies): M. Kaspar Villiger, député au Conseil des Etats

b. Election du vice-président du Conseil fédéral pour le reste de l'année 1989

1989 1^{er} février. Assemblée fédérale (Chambres réunies): M. Arnold Koller, conseiller fédéral

5/88.080 n Immunité parlementaire du conseiller national Bäumlin Richard. Levée

N *Commission des pétitions et de l'examen des constitutions cantonales*

× 6/89.003 né AELE. Comité parlementaire

Rapport de la délégation suisse sur la première rencontre avec la commission du commerce extérieur du Parlement européen à Bruxelles, les 17 et 18 février 1988, sur la 13^e session ordinaire à Grangeneuve, du 18 au 20 mai 1988, et sur la seconde rencontre avec la commission précitée du Parlement européen, à Bruxelles, les 23 et 24 novembre 1988.

1989 1^{er} mars: Le Conseil national prend acte du rapport.

1989 8 mars: Le Conseil des Etats prend acte du rapport.

7/89.004 en Délégation auprès du Conseil de l'Europe

Rapport sur la 40^e session ordinaire de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe.

Inhaltsverzeichnis

Table des matières

Indice dei contenuti

In	Übersicht über die Verhandlungen
Dans	Résumé des délibérations
In	Riassunto delle deliberazioni
Jahr	1989
Année	
Anno	
Session	Sondersession Januar/Februar 1989. Frühjahrsession 1989
Session	Session spéciale de janvier/février 1989. Session de printemps 1989
Sessione	Sessione speciale di gennaio/febbraio 1989. Sessione primaverile 1989
Seite	1-14
Page	
Pagina	
Ref. No	110 001 582

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv und die Parlamentsdienste digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses et les Services du Parlement.

Il documento è stato digitalizzato dall'Archivio federale svizzero e dai Servizi del Parlamento.